

MEZŐBERÉNYI



HÍRMONDÓ

INGYENES

Közeleti információs lap

VII. évfolyam, 1997. június

GYERMEKNAP UTÁN -
PEDAGÓGUSNAP ELŐTT

Május, június kedves ünnepeink egész sorozatával örvendtet meg bennünket évről-évre. Ezek az alkalmak reménnyel, bizakodással is el kell töltsenek mindannyiunkat, hiszen nagyjából gyermekünk, életünk, jövőjünk van szó. Ki az, aki nem örül a jól sikerült érettséginek, egy jó eredménnyel lezárt tanév végi bizonyítványnak, egy sikeres felvételinek, legyen az szakmunkásképző, gimnázium, főiskola vagy egyetem, vagy egy állásnak érettségi után a mai, munkanélküliekkel teli világban?

Minden gyermek olyan, mint egy friss hajnalon a felkelő nap. Kikukucsál a lassan táguló világba, körül néz. Halványan dereng, lassan oszlik a fátyol, a hajnali sötétség... még minden megtörténhet... még minden álom valóra válhat... még minden tiszta... még előttük az élet, a reménnyel teli jövő. Céljaik, vágyaik eléréséhez azonban a mi, felnőttek szeretetére, segítő, támogató kezére van szükségük.

Köszöntsük mi gyermekgondozónok, óvónok, pedagógusok, akikkel napjaik legnagyobb részét együtt töltik, s talán a legjobban is ismerjük ezért őket, szeretettel a gyermeknap alkalmából.

Bennünket és szüleiket pedig vezessen további nevelőmunkánkban és szülői hivatásunk teljesítése közben az alábbi „indiai bölcsesség”:

„Gyermekeid

nem a te gyermekeid.

Ők az élet önmaga utáni sóvárgásának
fiai és lányai.

Általad érkeznek, de nem tőled

- és bárha nálad vannak nem a tied.

Megajándékozhatod őket szeretetteddel,
de gondolataidat nem adhatod nekik,
mert nekik megvannak a maguk gondolatai.

Testüknek nyújthatsz otthont,

lelküknek azonban soha, mert a lelkük

a Holnap házában lakozik, ahová te nem
látogathatsz el, még álmaidban sem.Megpróbálhatod, hogy hasonlónak légy hozzájuk,
de azzal ne próbálkozz,

hogy őket tedd magadhoz hasonlóvá,

Mert az élet nem folyik visszafelé

és nem időzik a tegnapi.

Te vagy az az íj, amelyről gyermekeidet,

mint előnyilakat útnak indítja Valaki.

Igyekezz, hogy ívhajlásod

örömet szerezzen az íjász kezében.”

Kohutné Drenyovszki Magdolna

„EMLÉKEZZÜNK
RÉGIEKRŐL...”

Orlai Petrics Soma levelei...

Tisztelt Olvasó! Induljunk ismét a múltba!

Kísérőink, vezetőink ezúttal is levelek. Levelek, melyeknek címzettjei nem mi vagyunk. Publikussá, érdekessé írójuk személye, pályafutása teszi őket. Hogyan vált Orlai „híressé”? Talán egy levélnek köszönhetően: Tisztelt Képiró Úr! Látván önnek... Szt. István és gyilkosát ábrázoló mesterművét kíváncsian találnám azt a nemzeti múzeumunk számára megszerezni...” A levél írója nem más, mint a nagytekintélyű Kubinyi Ágoston, a Magyar Nemzeti Múzeum akkori igazgatója, aki még arra kéri a huszonéves alkotót, közölje festménye árát, fesse meg önarcképét, írjon önéletrajzot, mert mindezekre szüksége van a múzeumnak. A mezőberényi Orlai - akkor még Petrics -, így indult el a „dicsőség” útján. (Ha Kassán járunk, a Vyhodslovenské Múzeumban megtekinthetjük Orlai említett művét. Ilyen

a sors, Kassán!)

De nézzük a festő által írt leveleket, amelyek Tóth Ferenc békési polgárhoz szólnak! A császárváros 1847-ben: „Bécs, barátom Ferenc, egy város, melyben bámulhat az, akinek szája és szeme van, és aki szeret bámulni, sok magyar barátom van, ki régen itt van, s még most is bámul, én az első hónapban bele untam a bámulásba.” Azaz tanulja a festészetet „egy jeles művésznél”, ki éppen ezidőben készül a cári udvarba, ezért aztán, ahogy Orlai írja, „mind ketten iparkodunk rajta”, hogy „belőlem nem akármilyen embert” faragjon.

Hagyjuk egy kicsit Orlait festő barátaira, gróf Zichy Mihályra, a megyebeli Haan Antalra, Jakobey Károlyra! Beszélgessenek a festészetéről, tanulják Waldmüllertől a portrékhoz, életképekhez szükséges részletek aprólékos megfigyelését.

(folytatás a 7. oldalon)

BRAVÚR A DIÁKOLIMPIÁN

Országos döntőben a 2. Sz. Általános Iskola labdarúgó csapata. A 2. Sz. Általános Iskola negyedik osztályos labdarúgó csapata miután a Megyei elődöntőn Kardos és Füzesgyarmat csapatait előzte meg, a május 27-én Kondoroson megrendezett megyei döntőn is első helyen végzett, megelőzve Csorvás és Gyula 5. Sz. Általános Iskola csapatait.

Eredmények:

Mezőberény - Gyula 4:0

Mezőberény - Csorvás 2:2

A csapat összes(!) gólját Lakatos Róbert szerezte.

Iskolánk csapata a Megyei

döntő megnyerésével jogot szerzett az országos döntőn való szereplésre, melyre V. 30 - VI. 2 között kerül sor Fonyódligeten. Reméljük, méltóképpen képviseljük Békés megyét és a döntő lebonyolítása után szép eredményekről számolhatunk be.

A győztes csapat tagjai: Bejan Gábor, Csejte János, Fekete Nándor, Gál Gergely, Lakatos Róbert, Maczkó Róbert, Petrovski János, Szekeres Dániel, Széll Ákos, Tímár Ferenc. Osztályfőnök: Babinszki Szilárdné Edző-testnevelő: Kajlik Péter

ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

Városunk Önkormányzati Képviselőtestülete május 23-án tartotta legutóbbi ülését.

Első napirend keretében **tárgyalta a testület az 1996. évi költségvetés teljesítéséről készült beszámolót értékelő könyvvizsgálói jelentést.** A könyvvizsgálatot a CON-TÚR Iroda Könyvvizsgáló és Tanácsadó Kft. végezte. A vizsgálatról készült jelentés megállapította: „A gazdálkodás során kiemelt figyelem hárult a saját bevételek teljesítésére, a takarékos gazdálkodás megvalósítására és a megoldásra váró feladatok reális rangsorolására.” A költségvetési támogatás csökkenése mellett „A saját tőke értéke az előző évhez képest 3,1%-kal növekedett. A kötelezettségek összforrásán belüli aránya 1%.” Az önkormányzatok gazdálkodásában ez példaértékűnek tekinthető. Az 1996. évi költségvetés auditálásáról szóló jelentést a képviselőtestület egyhangúlag elfogadta.

Az **aljegyzői állashelyre** kiírt pályázatra három pályázat érkezett. Héjja Imre Orosházáról, Katona György Sarkadról, Varga Józsefné Nagykamaráról pályázott. A három pályázó közül a jegyző javaslatára a képviselőtestület Varga József-nét megválasztotta aljegyzőnek. Kinevezése 1997. július 1-től határozatlan időre szól.

Ezután Cservenák Pál Miklós polgármester a **két ülés között történt** fontosabb eseményekről, intézkedésekről számolt be. Többek között elmondta:

– 1997. április 30-án hivatalosan is megtörtént a szeméttelép átadása a TAPPE Kft.-nek. A TAPPE Kft. teljesítette ígéretét, a szeméttelére a kompaktort leszállította, ami a korszerűbb szemétkézelést elősegíti.
– Az augusztus hónapban tervezett mezőberényi ipari és mezőgazdasági kiállítás és vásár szervezésében közreműködő Körös Trade Kft. 500 Meghívót küldött szét. A kiállítás és vásár megszervezésére 5 tagú bizottság alakult.
– Folyik az árkok takarítása, 120 közhasznú munkás foglal-

koztatásával az alpolgármester közreműködésével. Eddig zömében a IV. kerületi árkok takarításával végeztek. Egy brigád jelenleg a Belentai utcán, másik a Kínizsi utcának III. kerületi részében végzi a munkát.

– Megállapodás született a Békési Rendelőintézet igazgatójával, mely szerint átmenetileg az intézet keretei között, de Mezőberényben, helyben végzik a labor, a fizioterápiás és gyógytestnevelés szolgáltatást. Amennyiben a berényi részleg megfelelő pontszámot teljesít, beintegrálják e tevékenységeket a Rendelőintézethez és továbbra is helyben maradnak ezek a szolgáltatások.

– Tárgyalás volt a közalkalmazotti szakszervezetekkel, akik a bérfizetés 3-ára történő visszaállítást kérték. A 10-i bérkifizetési nap nem ellentétes a törvényi rendelkezésekkel. További tárgyalás után e kérdés a júniusi testületi ülésre kerül előterjesztésre.

– A MOL 2000 benzinkút tervei elkészültek. Hamarosan megkezdődik a kivitelezés, még ez évben üzembe kívánják helyezni. A Békési út felől lesz egy bejárat, a kijárat a régi békési út felől lesz két irányba.

– Folyik a közlekedési táblák kihelyezése. 900.000 Ft értékben kellett jelzőtáblákat vásárolni, egyrészt az új utak forgalomszabályozásához, másrészt a vandál pusztítások utáni helyreállításához.

– Törökné és Társa Bt. részére értékesítésre került a korábbi mozi berendezése és a mozi gépek. A Bt. vállalta, hogy augusztus ill. szeptember hónapban a mozi üzemeltetését beindítja.

Ezek után tájékoztatást adott a kiírt **igazgatói pályázatokra beérkezett pályázatokról.** Az 1. és 2. Sz. Általános Iskola igazgatói álláshelyére 2-2 pályázat, az Összevont Óvodák vezetői álláshelyére 3 pályázat érkezett. Nem érkezett pályázat a Petőfi Sándor Gimnázium igazgatói álláshelyére. A gimnázium tantestületének a képviselőtestület ülésére megküldött levele - melyben kérték,

hogy az eredménytelen pályázat után a testület ne írjon ki újabb pályázatot, 1 évig bízson meg valakit a tantestületből az igazgatói teendők ellátásával - érzelmi megnyilvánulásoktól sem mentes, indulatos vitát váltott ki. A döntést a bejelentések tárgyalásáig elhalasztották.

A lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló beszámoló során a testület - némi kiegészítéssel - jóváhagyta a sporttelep üzemeltetése és használatba adása tárgyában a Mezőberényi Football Clubbal létrejött megállapodás tervezetét. Határozott a sporttelep üzemeltetési, fenntartási kiadásaihoz történő önkormányzati hozzájárulásról. Egyidejűleg rendelkezett a feladat megszűnéséről a Közszolgáltató Intézmény tekintetében, ennek pénzügyi előirányzati vonatkozásában is.

– A képviselőtestület tudomásul vette, hogy a városi strandot a Közszolgáltató Intézmény május 15-én megnyitotta.

Az 1997. évi strandbelépők árai:

- Felnőtt napijegy	150 Ft
- Diák napijegy	100 Ft
<i>(diák igazolvánnyal)</i>	
- Nyugdíjas napijegy	100 Ft
- Gyermekek napijegy	40 Ft
<i>(iskolás kor alatt)</i>	
- Felnőtt úszójegy	50 Ft
<i>(9-10 és 18-19 óráig)</i>	
- Diák úszójegy	30 Ft
<i>(9-10 és 18-19 óráig)</i>	

A következő napirend keretében a Mezőberényi Rendőr-őrs számolt be a város közrendjéről és közbiztonságáról és a Vagyonvédelmi Egyesület a közbiztonság javítása érdekében kifejtett tevékenységéről. Ennek során **Kádas László** rendőr százados, őrsparancsnok köszönetet mondott a képviselőtestületnek, a Polgármesteri Hivatalnak, a gazdálkodó szervezeteknek és a lakosságnak a rendőrség munkájához nyújtott segítségért. *(A beszámoló statisztikai kimutatásai a következő oldalon olvashatók)*
Bálint Imre a Vagyonvédelmi Egyesület elnöke sajnálatosnak tartotta, hogy a lakosság nem

élt kellő mértékben a kerékpár gravírozással történő megjelölésével és felhívta a lakosság figyelmét, éljen ezzel a lehetőséggel.

A napirend tárgyalása során a képviselők felvetették a kerékpárutak nem rendeltetésszerű használatát, a közlekedési táblák folyamatos rongálását. Sajnálatosnak tartották a fiatalok bűnözés számának emelkedését. **Marik András** rendőr alezredes a Békéscsabai Rendőrkapitányság vezetője elmondta a rendőrség állományának száma nem változott, rendkívüli túlterheléssel dolgoznak, a technikai felszereltségük sem kielégítő.

A képviselőtestület egyetértve a polgármester indítványával, hogy növelni kell a rendőrség létszámát, egyidejűleg megfelelő technika biztosításával kezdeményezte Városi Rendőrkapitányság létrehozását városunkban.

Ezek után került sor az önkormányzat intézményeinek **alapító okiratának módosítására.** Ehhez kapcsolódóan és ennek megfelelően módosításra került az önkormányzat vagyonrendelete is.

Bejelentések körében került sor egy korábbi határozat végrehajtásának tárgyalására, egy tagóvoda esetleges bezárása tárgyában. A gazdasági érvek és érzelmei ütközése heves és hosszú vitát váltott ki. Végül a képviselőtestület a 38/1997./II. 28/ sz. határozatának tagóvoda megszüntetésére vonatkozó részét hatályon kívül helyezte. Ugyancsak a bejelentések során a képviselőtestület – támogatta és 3 millió Ft önrészt biztosított a város oktatási intézményei számítógép beszerzési igényeire benyújtandó pályázatot – döntött két köztéri szobor - Orlai Petrics Soma és Szendrei Júlia mellszobra - elkészítésének megrendeléséről – új pályázatot írt ki a Petőfi Sándor Gimnázium igazgatói álláshelyére.
A testület ezek után interpellációkkal folytatta munkáját.

GYERMEKNAP '97

Ez évben május 25-én rendeztük meg a gyermeknapot.

Délelőtt aszfalt rajzversenyen és kerékpáros ügyességi versenyen vehettek részt a gyerekek. Fél 12-től az Orosházi BMX szakosztály akrobatikus bemutatóját láthatták.

Délután népi játékok, szerencsejáték, majd gyermek szépségverseny, bohóc-bűvész-énekes produkciója várta a gyerekeket a Ligetben. Tombolát húztunk és a táncoskedvűek tánccházon vehettek részt.

Örültünk, hogy a mezőberényi felnőttek - vállalkozók, gazdálkodó egységek - jóvoltából közel 1000 gyermek vehetett részt, szórakozhatott szüleivel együtt a városi gyermeknapon. Ezúton is köszönjük: a Városi Önkormányzatnak, a Csaba-Berényi Gépgyártó KFT-nek, a Mezőberényi Modul Vasszerkezeti KFT-nek, a Berényi Téglagyártó KFT-nek, a Berényi Téglagyártó KFT-nek, Dr. Hegyesi Péter és Tsa BT-nek, Dr. Burján és Tsa BT-nek, Dr. Kovács József és Tsa BT-nek, Dr. Dóczy és Tsa BT-nek, a Berényi Téglagyártó KFT-nek, az OTP és Kereskedelmi Bank RT Mezőberényi Fiókjának, a Székely Bt-nek, a Békés Megyei Rendőrfőkapitányságnak, a DSE-nek, Dr. Sziráczki és Tsa Bt-nek, a BHK Papírboltnak, Schäfer József épületgépésznek, Schäfer Zoltán autószerelő-mesternek, a Sprint GMK-nak, Dr. Hegyi és Társa Bt-nek, a TAPPE KFT-nek, a Padeiáter Bt-nek, Csávás István fényképész-mesternek, Hegyi Márton nyomdásznak, a Generali Biztosító Rt-nek, a FÁBA-FÉM Bt-nek, az Oroszlán Gyógyszertárnak, a Vereckei Patikának, a Terco Bt-nek, a Jééé Diszkontnak, a Berényi Color Bt-nek, a Landmark Kft-nek, a Petri Pékségnek, a Német Pékségnek, a Kiszely Papír-nak, a Komfort ÁBC-nek, a Berényi Kábel TV Szövetkezetnek, az Önkéntes Tűzoltó Egyesületnek, a Faipari Szövetkezetnek, a Tarantella Díszállat Kereskedésnek, az Endrőd és Vidéke Takarékszövetkezet Mezőberényi Kirendeltségének, a Székely Vas-Műszaki Kereskedésnek Madarász Ferenc, Szlauskó Pálné, Martincsek Zoltán, Tanczos Imre, Grosz Ferenc, Harmati László, Nagy Sándor (Limo-Mix), Winter Zoltán, Kovács Imre, Kőrösi Ferencné, Bánfalvi Antalné, Kovács István, Püski Tibor, Sági Györgyné, Plavec István, Madari Gáborné, Gazsó Pálné, Szabó László, Furtai Mária, Grosz László, Zuba Magdolna, Maczkó Andrea, Szépe Levente, Ilyés László, Beinschrodt Ádám vállalkozóknak.

Fábián Zsolt

Felhívás a lakosság felé!

A Mezőberény Városi Polgármesteri Hivatal Műszaki irodája felhívja a Tisztelt Lakosság figyelmét, hogy épületének házszámát közterületről jól látható módon szíveskedjen feltüntetni. A házszám tábla elhelyezése sok kellemetlenségtől és bosszúságtól kíméli meg Önt és embertársait. Gondoljon például arra az esetre, ha Ön sürgős esetben orvost, vagy mentőt hív és a házszám hiánya miatt nem tud az adott helyre érni, mivel hosszú ideig keresni kell, melyik az adott ház. Szintén kellemetlen lehet az is, ha fontos levelét a postás a szomszédba kézbesíti.

A felsorolást lehetne folytatni, az elmúlt időszakban a hivatal felé is több bejelentés érkezett, hogy az épületek házszám tábla hiányában, csak találgatás, illetve kiszámolás útján lehet az ingatlan tulajdonosát megtalálni.

A fentiekre való tekintettel, valamint az Országos Építésügyi Szabályzat 72. §. (2) bekezdése alapján az ingatlan tulajdonosának kötelezettsége a házszám tábla kihelyezése.

Kérem, hogy a házszám tábláját saját érdekében szíveskedjen minél előbb elhelyezni.

Polgármesteri Hivatal Műszaki Iroda

Statisztikai adatok az 1996-ban elkövetett bűncselekményekről

Kivonat Kádas László rendőr százados májusi képviselőtestületi ülésen elhangzott, a rendőrség munkáját értékelő beszámolójából.

Lopás	228	(171 vétség / 57 büntett)
Betöréses lopás	87	(17 vétség / 70 büntett)
Feljelentés kiegészítés	23	
Tartás elmulasztása	8	(8 vétség)
Súlyos testi sértés	8	(8 büntett)
Becsületsértés	1	(1 vétség)
Kiskorú veszélyeztetése	1	(1 büntett)
Magánlaksértés	6	(5 vétség / 1 büntett)
Közlekedés biztonsága ell.	3	(3 büntett)
Garázdaság	4	(3 vétség / 1 büntett)
Közokirat hamisítás	4	(1 vétség / 3 büntett)
Visszaélés fegyv., lősz. er.	1	(1 büntett)
Erőszakos közöszl.	1	(1 büntett)
Közfel. ellátó szem. ell. erősz.	1	(1 büntett)
Önbíráskodás	1	(1 büntett)
Közveszély okozás	1	(1 büntett)
Szem. szabadság megsértése	1	(1 büntett)
Rágalmazás	1	(1 vétség)
Sikkasztás	7	(5 vétség / 2 büntett)
Jármű önkényes elvétele	12	(12 vétség)
Rablás	2	(2 büntett)
Csalás	4	(3 vétség / 1 büntett)
Közveszéllyel fenyegetés	2	(2 vétség)

Személy elleni bűncselekmény	19
Közlekedési	30
Házasság, család, ifj. nemi erkölcs elleni	3
Áll. ig., ig. szolg. közélet tiszt. elleni	1
Közfel. ellátó szem. ell. erősz.	6
Gazdasági	3
Vagyon elleni	318
esetben fordult elő az elmúlt évben.	

Tavaly 24 baleset történt városunkban, ebből 2 végződött halálosan, 10 súlyos, 12 könnyebb sérülésekkel.

Rendőreink nyomozás eredményességi mutatója 51,9 %, felderítési eredményességük 49,4 %-os volt.

ANYAKÖNYVI HÍREK

Május hónapban házasságot kötöttek:

Solymosi László, Oltványkert u. 52. és Schäffer Gabriella, Oltványkert u. 52.
Zavada Zoltán, Köröstarcsai u. 59. Balogh Szilvia, Gyóni G. u. 54., Beregi Endre, Szénáskert u. 53. és Madari Magdolna, Szénáskert u. 53.



Május hónapban elhaláloztak:

Dombi Jánosné, Komlódi Róza (52) Erkel F. u. 41.
Rác Ferencné, Vass Judit (82) Szénáskert u. 52.,
Molnár Béla Tibor (42) Thököly u. 42.,
Komizár János (85) Ókert 23.,
Berényi István (47) Mátyás kir. u. 42.,
Majzik Istvánné Balogh Irma (83) Ady E. u. 52.,
Lakatos János (77) Szegfű u. 4. sz. alatti lakosok.

HITTANOS GYERMEKEINK SIKERE

Az I. ker. Evangélikus Egyház hittanosainak 15 fős csoportja április 19-20-án Piliscsabán a VI. Országos Hittanversenyen vett részt, melynek témája: „Tálalkozások” volt. A gyerekek már ez év januárjától nagy lelkesedéssel és komoly munkával készültek erre az alkalomra.

Nagy volt az izgalom indulás előtt. Tele voltak kérdésekkel, hiszen most mentünk először ilyen rendezvényre. Csoportunk - melynek tagjai *Baukó Gábor, Csaba Péter, Molnár Péter, Zöldhegyi Valter* 3. osztályos, *Bárdi Mónika, Harich Ágnes, Mátyás László, Speck József* 4. osztályos, *Schön Mihály* 5. osztályos, *Buczkó Nikolett, Éber Csilla, Pázsit Zoltán, Szekeres Zsolt, Zöldhegyi Edit* 6. osztályos, és *Zuberecz Richard* 7. osztályos általános iskolai tanulók voltak -, 18-án pénteken elsőként érkezett meg a „Béthel” missziói és konferencia központba, ahol a szervező teológusok egy csoportja örömmel és nagy szeretettel fogadott bennünket. Mivel a kora esti órákban érkezünk, már csak vacsora, szállás elfoglalás, s egy zseblámpás, rövid séta fért bele a napba, csillagos ég alatt a hegyre az erdő széléig.

Szombaton de. 9-13 óráig folyamatosan érkeztek az ország különböző területeiről, evangélikus gyülekezetekből a hittanos gyerekek. Ez idő alatt játszóházban, különböző foglalkozásokkal tölthette el mindenki az időt: gyurmázás, emléklap készítés, énektanulás, tánc, séta a faluba... várta őket. Itt történtek az első találkozások, ismerkedések, barátságkötések más gyülekezetekbeli gyerekekkel. A megnyitó áhitaton közel 300 gyermek énekétől zengett a kis templom. A köszöntés után elmondták a verseny menetét, a szükséges információkat, s a csapatok beosztását. A gyerekek két csoportban indultak: 6-12 és 13-18 éves korosztályban. Gyermekünk közül általában kettő-kettő került hasonló korú, más gyülekezetbeli gyerekekkel egy csapatba. A szerve-

ző teológusoknak arra is volt gondjuk, hogy egyetlen csapat se maradjon felnőtt kísérő nélkül.

A verseny akadályverseny formájában zajlott le. A csoportok 13 állomáson adhattak számot különböző, játékos formában ismereteikről: Pál apostol életútjáról, elhívásától nehézzé, de szép munkájáról küldetése teljesítése közben. A négy pihenő állomáson testileg, szellemileg felüdülhettek, lehetőség volt szomjúságuk oltására, uzsonnázásra, szabad játékra.

Az akadályok vétele, leküzdése, a teljesítendő feladatok, az útvonal nem voltak könnyűek, hiszen kétszer is meg kellett mászni a nehéz terepet a hegyen, de gyermekünk örömmel igyekeztek helytállni. Jó volt nézni a kipirult arcokat, amint vidáman, kellemesen elfáradva sorban megérkeztek a feladatokat teljesítve. Ezen az estén a közel hat órás túra és szellemi torna után nem volt gond az elalvással.

Vasárnap délelőtt záró ürvacsorai istentisztelet keretében adhattunk hálát mindazokért az ajándékokért, amelyeket ezen a hétvégén kaphattunk - többek között a szép időért is, hogy ezt a versenyt a szabadban, a jó hegyi levegőn lehetett lebonyolítani. A már komfirmáltak áldásban részesülhettek. Ezután került sor az ünnepélyes eredményhirdetésre. Örömmel számunkra, hogy a kisebb csoportjában *Baukó Gábor* és *Csaba Péter* a III. helyezést elért csapat tagjaként, *Molnár Péter* és *Mátyás László* az I. helyezést elért csapat tagjaként, a nagyok korcsoportjában *Zuberecz Richárd* szintén az I. helyezést elért csapat tagjaként állhatott az oltár elé átvenni az emléklapot és az ajándékot.

Kedves Gyerekek! Mindannyian nagyon ügyesek voltatok. Mi, felkészítőitek külön-külön köszönjük nektek lelkesedéseket, érdeklődéseket, tetterekészségeket. Reméljük, jól éreztétek magatokat, s nem bántátok meg, hogy elmentünk. Nem a helyezés az igazi ajándék, hanem az, hogy eljöt-

tetek, hogy együtt lehetünk. Sok élményben lehetett részesülni, s talán valami vagy Valaki benneteket is megérintett. Reméljük, nem múlik el nyomtalanul életeitekben ez a három nap.

Ti, Kedves Gyerekek, akik nem tudtok betegség vagy egyéb ok miatt velünk tartani, ne szomorkodjatok, hiszen lesz ilyen alkalom jövőre is. Továbbra is szeretettel hívunk és várunk benneteket a hittanórákra és

összejöveteleinkre.

Köszönjük mindazoknak a hozzáállását, segítségét, anyagi támogatását, akik lehetővé tették, hogy ez az út létrejöhetett.

„... ne gondold, hogy álom, álom volt az egész, Megmutatta, megmutatta nekem szeretetét. ...”

Adja Isten, hogy így legyen!

**Kohutné
Drenyovszki Magdolna**
hittantanár

„Az igazság szabaddá tesz titeket” /Jn.8,31./

Minden kornak megvannak a maga sajátos betegségei. Gondoljunk a nagy pestis járványokra. A kolerára. Nem is olyan régen a paralízis-járványra. A mi korunk betegsége: a rosszindulatú daganatok, a rák. Bár sikerülne megtalálni az orvosságát! Biztos van orvossága, csak még nem ismerjük.

De nem csak testi életünknek vannak kor-betegségei. Ugyanígy vannak a lelki életünknek is. A mi sajátos lelki betegségünk: az igazság elferdítése. És a hazudozás több bajt okoz, mint a rák. Amikor becsapjuk önmagunkat, nem ismerjük be hibáinkat, a legszörnyűbb rabságba esünk. Nem kell részletezni, mivé lesznek az alkohol, a kábítószer, a dohány rabjai. De ugyanígy vannak rabjai a hiúságnak, a pénznek, a féktelen élvezet keresésnek, sőt a túlzásba vitt szórakozásnak is.

Am ennek a nagy lelki betegségnek Urunk Jézus régen megmutatta az orvosságát. Ő mondta: „Az igazság szabaddá tesz titeket” És, hogy mennyire fontos az igazsághoz ragaszkodni, gondoljunk Pilátushoz intézett szavaira: Én arra születtem és azért jöttem a világra, hogy tanúságot tegyek az igazságról. Mindaz, aki igazságból való, hallgat a szavamra./Jn. 18.37/ Ugyancsak Jézus mondta: „Boldogok, akik éheznek és szomjúhozak az igazságot./Mt. 5,6/ Jézus mondatát sok-sok millió ember igazolta és igazolja, mert a tiszta, nyugodt lelkiismeret boldogsága semmivel sem mérhető. Ezért van az, ha valakit a Szentírás meg akar dicsérni, csak ennyit mond róla: „igaz ember” Az ilyen ember mondhatja el a Zsoltár szavait: „Járjak bár halál-sötét völgyekben, ott sem félek semmi bajtól, mert ott is ott vagy (Istenem) velem” /Zs. 22,4/ Sirák könyve egyenesen arra szólít fel: „Életed árán is tanúskodjál az igazságért. Mindhalálig küzdj az igazságért” /Sir. 4,33/

Gyerekkorunkban, ha játék közben megsebesültünk, pókhálót raktunk a sebre. A vérzés elállt, de lett belőle csúnya fertőzés. Így van az is, aki valótlanul mond. Pillanatnyilag talán kivágja magát, de annál szomorúbb következményei lehetnek. Komoly betegséget fájdalomcsillapítókkal megszüntetni aligha lehet. Azt gyökerében kell orvosolni. A mai kor lelki betegségeinek az orvoslása: visszatérni az igazsághoz. Egyéni életünkben ez nagy nyugalmat fog jelenteni. A társadalom életében megbízhatóságot, életképességet, előre haladást.

A mai beteg társadalom biztos gyógyulása akkor történne meg, ha az igazság szeretettel kapcsolódna. Beteljesedne a Zsoltár szava:

„Az irgalom és hűség találkozik. Az igazság és a béke csókot vált” /Zs.84.11/

Marosi Endre

MINEK A NAPJA?

Május 1. A munka ünnepe.

A munkavállalók szolidaritási napja, 1890-től.

Május 3. Nemzetközi sajtószabadság napja 1992-től.

Május 4. Tűzoltók napja. 1991-től emlékeznek meg ismét ezen a napon Szent Flóriánról, a tűzoltók védőszentjéről.

Május 5. Európa napja.

Az 1949. május 5-én, Londonban megalakult Európa Tanács Miniszteri Bizottsága 1964-ben határozta el, hogy május 5-ét minden évben Európa napjaként ünneplik. Célja, hogy az embereket szorosabban bevonják az európai egyesítési folyamatba.

Május első vasárnapja

Anyák napja 1950 óta.

Május: Anyák napja utáni hétfő Anya nélkül nevelkedő gyermekek napja 1991-től

Május 8. Nemzetközi Vöröskereszt nap 1828-ban, ezen a napon született Henry Dunant svájci író, aki 1859-ben szemtanúja volt a solferinói ütközet sebesültjei tragikus pusztulásának és ez ébresztette benne azt a gondolatot, hogy létrehozson egy nemzetközi segélyszervezetet, így 1863-ban, Genfben megalapította a Nemzetközi Vöröskeresztet. Magyarország 1881-ben csatlakozott a vöröskeresztes mozgalomhoz.

Május 10. Madarak és fák napja. 1902. március 19-én, Párizsban, az európai államok egyezményt kötöttek a mezőgazdaságban hasznos madarak védelme érdekében. Az egyezmény aláírói között volt Magyarország is, majd 1902-ben Chernel István ornitológus szervezte meg először az országban a madarak és fák napját, amelynek megünneplését az 1906. évi I. törvénycikk írta elő. Eszerint minden év májusában az iskolában egy napot arra szentelnek, hogy a tanulókkal megismertessék a hasznos madarakat és védelmük jelentőségét.

Május 12. Az ápolónők nemzetközi napja. 1820-ban ezen a napon született Florence Nightingale brit ápolónő, aki tevékenységével az 1853-56-os krími háborúban szerzett érdemeket.

Május 15. Szlovákiai magyarok emléknapja 1994 óta.

Május 15. Állat- és növényismeret napja Magyarországon 1994 óta.

Május 15. A család nemzetközi napja 1994 óta.

Május 17. Távközlési világnap 1968 óta, annak emlékére, hogy 1856. május 17-én Párizsban, 20 ország képviselői aláírták a Nemzetközi Távközlési Egyesület (ITU vagy UTI)

létrehozásáról szóló alapító okmányt.

Május 18. A múzeumok nemzetközi napja. A múzeumok Nemzetközi Tanácsának 1977. májusában Moszkvában megtartott XI. konferenciáján határozták el megünneplését, 1987-ben tartották meg először.

Május 21. A magyar honvédség napja. A magyar szabadságharc tavaszi hadjáratának csúcspontjaként, 1849. május 21-én a honvédsereg visszafoglalta Buda várát. Ennek emlékére ünneplik, 1992-től.

Május 26. Kábítószer-fogyasztás elleni küzdelem nemzetközi napja 1988-tól.

Május utolsó vasárnapja

Nemzetközi gyermeknap. A Nemzetközi Demokratikus Nőszövetség 1949. novemberi határozata alapján 1950-től ünnepli a világot.

Május 31. Nemdohányzó (dohányzásmentes) világnap. Az ENSZ Egészségügyi Világszervezete nyilvánította világnappá.

Június első vasárnapja

Pedagógusnap 1952 óta.

Június 5. Környezetvédelmi világnap. 1972. június 5-én nyílt meg Stockholmban "Ember és bioszféra" címmel az ENSZ világkonferenciája, amely határozatában ezt a napot nemzetközi környezetvédelmi nappá nyilvánította.

Június második vasárnapja Építők napja 1897 óta.

Június 16. A független Magyarország napja 1991-től.

Június 21. A zene ünnepe. Maurice Fleuret francia zenetudós javasolta, hogy a nyár első napját a világon mindenütt köszöntés zenével. Az ötlet Jack Lang, akkori francia kulturális miniszter támogatásával valósult meg. A kezdeményezéshez azóta a világ számos országa csatlakozott.

Június 23. Olimpiai nap 1894. június 23-a emlékére, az újkori olimpiák kezdeményezésének napja Courben-tin részéről. 1987 óta ünneplik.

Június 27. Cukorbeteg világnapja 1991-től.

Június 27. A határőrség napja. 1992-től a kormány határozata alapján Szent László napján, június 27-én ünneplik Magyarországon a határőrök napját.

Június 30. A magyar szabadság napja. 1991. június 30-án fejeződött be hivatalosan a szovjet csapatok kivonása Magyarországról. Ennek emlékére országszerte rendezvényeket tartanak, a fővárosban június utolsó hétvégéjén a Budapesti Búcsút.

Pusztuló értékeink

- építészeti emlékeinkről -

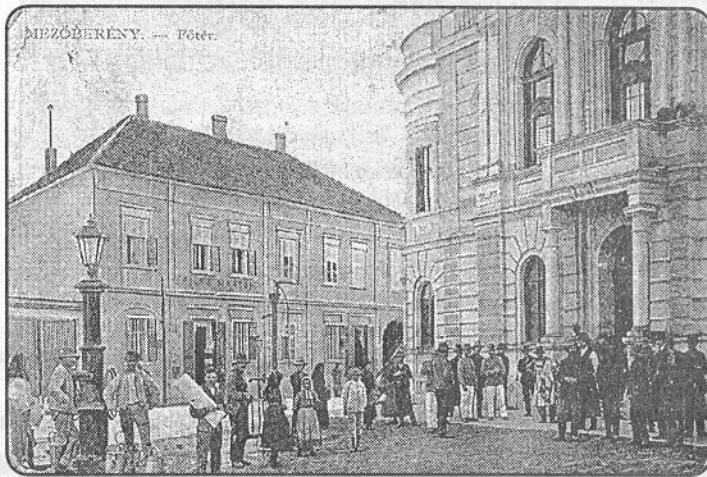
Mezőberény részben még ma is meglévő városképe, utcahálózata a múlt század végén, s századunk első évtizedeiben nyerte el jellemző arculatát.

A központi városképen egyfajta provinciális mezővárosi eklektikus stílusú építészet uralkodik, több meghatározó épülettel. Különösen a Fő utcán, a Petőfi utcán végigsétálva érezhetjük. Sajnos sok épület került lebontásra, köztük a legfájdóbb a Valentinyi és a Piltz ház, Berény első emeletes épülete, mely városképileg is meghatározó volt. Hiányáról még ma is beépítetlen telek árulkodik.

és törvényből adódik, amely szerint csak a legújabb kor előttit érdemes védeni. Nekünk azt kell védenünk, amink van!

A dunántúli települések lakói büszkék múltjuk emlékeire, így építészeti értékeikre, épített környezetükre is. Azt hiszem nekünk sincs szégyellnivalónk, csak mert mások az értékeink. Ezért mi se szégyelljük, hanem védjük és óvjuk értékeinket.

A mindennapi élet megszokottságában nem vesszük észre (épített) környezetünk szépségeit. Pedig építészeti környezetünk nagyon fontos, hiszen egy szépen megépített, gazda-



A Piltz-ház az 1910-es években, amely Berény első emeletes háza volt

Ennek ellenére ma is jól érzékelhető a polgárosodó mezőváros század eleji hangulata. Amellett nagyon sok népi építészeti értéket képviselő parasztház maradt meg, ezeket is érdemes számba venni.

Városunk köztudottan kevés műemlékkel büszkélkedhet. Jelenleg hivatalosan egy műemléke van, a II. kerületi evangélikus templom és két műemlék jellegű, az I. kerületi evangélikus templom és a református templom. Ezenkívül több városképi jelentőségű építménye véleményem szerint a következők: a kastély, a városháza, a Berény Szálló, katolikus templom, könyvtár, 2-es iskola, a parókiák és még számtalan polgárház érdemelne védeltséget. A fentebb leírtakból kiderül, hogy kevés a műemlékek száma, ami sajnos egy rossz műemlékvédelmi szemléletből

gon díszített épület, utca, városrész visszahat az ember lelkiállapotára is. Nem véletlenül! utazunk el más városba, idegen országokba, ahol sok a műemlék, szép a környezet. Ezek köztudottan jó hatást gyakorolnak ránk.

Ha jobban szemügyre vesszük a berényi épületeket, észrevehetjük harmonikus, célszerű formájukat, homlokzatdíszéseiket. A formák mögött pedig az alkotó embert, aki minden időben törekedett a szépre, a praktikusra. Ezek az épületek jól tükrözik eleink életét, életkörülményeit. Múltunk tanúi még köztünk vannak, mint öregjeink, de hamarosan eltűnnek még emlékezetünkben is.

Ezért fontos védelmük, megőrkítésük, s hogy egy kicsit több figyelmet szenteljünk rájuk, mert általuk mi is gazdagodunk.

Csete Gyula

És mégis megdöbbenünk...

1997. április 17-én délután 1 órától az 1. Sz. Általános Iskolában Zsankó László rendőrőrnagy előadást tartott a 8. osztályos tanulók számára, a káros szenvedélyekről és azok hatásairól. Az előadás kezdete előtt úgy gondoltuk, hogy számunkra már ismerős a téma, és újat nemigen hallhatunk, hiszen mindenütt ezekről beszélnek: a televízióban, a rádióban és otthon - ami érthető, mert a mi korosztályunkra leselkedik a legtöbb veszély: cigaretta, alkohol, kávé, kábítószer. Már az egész biológiai folyamatot tudtuk, már tudtuk, hogyan roncsolja az emberi szervezetet, és, hogy mi soha nem pró-

bírta ki addig, míg az érettségi le nem zajlott, egyszerűen felállt - a jövőjét másodlagosnak tekintve - kiment a folyósóra elszívni egy szál cigarettát. Lehet, hogy később megbánta, de abban a pillanatban nem látott más kiutat. Ebből következik, hogy a legális drogok sem veszélytelenek. Ilyen a cigaretta - amit olyan nagy mértékben szoktak reklámozni - vagy a kávé; az alkohol, a tea stb...

Hiába, a mai világban 12-13 éves gyerekeknek - nem egyszer voltak tanúi - lógott a szájukból a cigaretta, vagy részegen tántorogtak az utcán, és ilyenkor azt hiszik, hogy ettől nagyfiúk. Persze!

Ne veszítsd el a fejed!

(Hétparancsolat mindennapi használatra)

1. Gondolj arra, mennyi szebb, okosabb dologgal tölthetnéd az idődet, mint a narkózis - mondj NEMET, és segíts a barátaidnak is!
2. Tartsd észben, hogy a drog csökkenti fizikai és lelki képességeidet - miért ne akarnád kihozni magadból a lehetséges maximumot?
3. Maradj távol az olyan házibulikról, ahol drogoznak vagy alkoholt isznak, és a saját bulijaidon egyiket se törd!
4. Jó, ha pontosan tudod, hogy milyen hatást gyakorolnak a drogok a szervezeted és az agyad működésére!
5. Kérd olyan felnőtt (szülő, tanár, nevelő, rokon) tanácsát, akiben megbízol, ha úgy érzed, barátaid segítségére szorulnak!
6. Emlékeztess barátaidat, hogy a drogok adásvételét és birtoklását a törvény tiltja és bünteti!
7. Nagy bátorság kell ahhoz, hogy segíthess egy drogos barátodon - de egy igaz barát megpróbálja!

Vrbovszki Jánosné

bálnánk ki semmiféle kábítószer. De nem mindig úgy van, ahogy az ember szeretné. Talán úgy gondolkodott az a fiú is, aki egy „alkalommal” úgy érezte repülni tudna, és kiugrott az ablakon. Halál lett a vége.

Vagy aki egy kis extasy tablettát bevett - mert jó kedve volt - és fáradtságot nem érezve csak táncolt, táncolt, és a szíve nem bírta tovább. Halál lett a vége.

Vagy aki mondjuk csak egyszer nyúlt droghoz, és mesterséges kábítószerrel juttatott be a szervezetébe. Egy alkalom és vagy meghal, vagy örök életre béna, idegbeteg, élő halott lesz. Főleg a kemény, illegális kábítószerektől (drogoktól) óvtak minket. Ezen az előadáson hallhattunk egy olyan esetet egy srácról, aki éppen érettségizett. Nem tudott kimenni a folyósóra, hogy elszívjon egy szál cigarettát, mert nem tehetette meg. A fiú nem

20-21 éves korukra alkoholisták, tudóbetegek lesznek, nem is beszélve az érrendszeri és idegrendszeri megbetegedésekről. Senki sincs biztonságban: tudunk nélkül is bevetnek minket ilyesmivel.

Minél többet hallunk erről a dologról, annál inkább látjuk magunk előtt ezt a jövőt, melyben már talán a coca-cola reklámokat felváltják az extasy-t, a speed-et reklámozó „jegesmedvék”.

Az őrnagy úr által említett néhány példa, tehát mégis meglepett bennünket annak ellenére, hogy az előadás előtt feleslegesnek tartottuk meghallgatni azt.

Mégis sokan engednek annak a csábításnak, amit a discokban, bárokban és egyéb szórakozóhelyeken felajánlanak. Mielőtt bárki kábítószerhez nyúlna, jól gondolja meg: „Lenni vagy nem lenni?”...

Balázs Zita és Kohut Marianna

8. b. osztály

SZÜLŐK KLUBJA

Az 1996/97-es tanévben az 1. Sz. Általános Iskolában Vrbovszki Jánosné kezdeményezésének köszönhetően megalakult a hajdan már működött Szülők Klubja.

A novemberi első foglalkozáson a tanárnő a káros szenvedélyek megelőzéséről beszélt. Ezek a sokszor emberéletet követelő szenvedélyek veszélyei - az alkohol, a drog, a nikotin - ott leselkednek mindenütt gyermekeinkre. A mai szülők tinédzserként a drogfogyasztásról talán csak a „korhatáros” amerikai filmekben hallottak, láttak. Ma már sajnos közvetlen környezetünkben találkozhatunk riasztó példákkal.

Ehhez a tényhez kapcsolódott a februári összejövetel, melynek a Művelődési Központ adott otthont. Itt a megyei és a mezőberényi, illetve Mezőberény környéki droghelyzetről kaptunk tájékoztatást. Az előadás első részében a szegedi Drogintézet munkatársa, Papp Jánosné beszélt az intézetben folyó gyógyító munkáról, és a drogfogyasztás jeleiről, következményeiről. A megyei droghelyzetet a Békéscsabai Rendőrfőkapitányság rendőrnagyja, Zsankó László ismertette. Mindkét előadó hangsúlyozta a káros szenvedélyek megelőzésével kapcsolatban a család

szerepének fontosságát. Hiszen legtöbbet gyermekeink egészségéért, boldogságáért mi szülők tehetünk.

Ezt sugallta a közelmúltban hallott előadás is - szintén a Művelődési Központban - melyet Kun János tartott, „Hogyan éljek együtt serdülő korú gyermekemmel?” címmel.

A rendkívül magával ragadó stílusú, jó humorú előadó igen hasznos, megszívlelendő tanácsokat adott sok „kényes” témával kapcsolatban is, úgy mint a szerelem, szexualitás, kapcsolatteremtés problémái. A tanár urat hallgatva sokunkban megfogalmazódott, milyen fontos a család szerepe, az egymás iránti szeretet. Talán csak az igaz, feltűnő szeretet óvhatja meg gyermekünket minden bajtól, és nevelheti kiegyensúlyozott, becsületes, boldog felnőtté.

A Szülők Klubjában minden alkalommal egy-két édesanyával, édesapával emelkedett a hallgatóság létszáma.

Remélhetőleg ez az érdeklődés csak fokozódni fog, hiszen a Szülők Klubja még sok, a gyermeknevelést, önismeretet és egyéb érdekes témát érintő kérdésekre adhat a jövőben is választ.

Plesovszkiné Faragó Mária

Kedves Gyerekek, Tisztelt Szülők!

A mezőberényi Városi Zeneiskola ebben az évben is felvételt hirdet az 1997/98-as tanítási évre, a Zeneiskolában alábbi meglévő szakokra ill. hangszerekre:

- RÉZFÚVÓ - trombita, harsona, kürt, tuba
- ZONGORA
- FAFÚVÓ - furulya, klarinét, fuvola
- HEGEDŰ
- CSELLÓ
- ELŐKÉPZŐ

A felvételi beiratkozás helye és ideje a mezőberényi Városi Zeneiskola, Tessedik tér 1. sz. (volt Úttörőház).

1997. június 10-én (kedd) 14 órától 18 óráig.

SZERETETTEL VÁRJUK AZ ÉRDEKLŐDŐKET.

Előző havi számunkban az önkormányzati hírekben tévesen jelent meg az alábbi szövegrész: „Látogatást tett Mayerhoffer úr bődíszmű üzemében. A Berénytex VOLT telephelyén is beindult az üzem...”
Helyesen: A Berénytextől BÉRELT helyiségben...!
A hibaért szíves elnézésüket kérjük.

„EMLÉKEZZÜNK RÉGIEKRŐL...”

Orlai Petrics Soma levelei Békésbe, Bécsből és Münchenből

(folytatás az 1. oldalról)

Vegyük a fáradságot és olvassuk el mégegyszer Orlai sorait a csodálkozásról!...

Most pedig hasonlítsuk össze a következő sorokkal! Egy hölgyről: „Ő kertben volt, karja szerte lebegett istendíszben, teste hosszú fekete öltönyben, lábán, a hullámlábakon, semmi, istenadta mez!” Így áradozik, bámul el a kertben sétáló kedvese szépségén a Patakon végzett Tóth Péter, Orlai kortársa. Egy kor, több nyelv! Nem vitás, Orlaié (vidékünké? vagy Pápán, Pesten tanulté?) a szebb.

Térjünk is vissza hozzá! Élvezzük az 1850-es Münchenről, a bajorokról írottakat! „Alig hiszi az ember, hogy egy városban lehessen 3-400 sörház, s az délután 4-5 óráról 12-ig úgy tele, hogy ugyan hozzá lásson az, ki középig juthat, s a legkisebb ivó 5-6 pint sört a garatba önt.” (1 pint = 1,75 liter. Ha ez a pint az Orlai által említett pint, akkor bizony jó teljesítmény).

Sajnos ezzel vége is a levelek derűs hangulatának. 1850-ben vagyunk. Vége a forradalomnak, elbukott a

szabadságharc. Egy keddi napon, 1849-ben, július 31-én eltűnik a legjobb barát, sorsa ismeretlen. 1849. augusztus 13-én (nem péntek, hétfő) Világosnál a honvédség leteszi a fegyvert. S még nincs vége a megpróbáltatásoknak: 1850-ben nyilvánítják hivatalosan is halottá Petőfit, s 1850-ben Petőfinéből Horváth Ádám lesz.

Nem csodálkozhatunk, ha így ír 1851-ben: „... ott elmennek alunni a sírba, itt lakodalmaznak. Petőfiné férhez ment, tudom, hisz én voltam ez esetről a legnagyobb és talán legkellemetlenebb szereplő, s egy fokkal tanultam jobban megvetni az embert, mint az előt.” S egy korábbi levelében: „Az ember jobbat keres, hisz, remél a jövőben, s ha önmagát jobban ösmerné, átlátná, hogy minden hite sorsa jobbra fordulásáról, örülség... s hogy érhetné el (a) tökéletlen (a) tökéletest.” Az elbukott szabadságról: „Ha sikerülne is egy jobb lelkűnek a sok gonoszságon győzni, s a népet valamivel boldogabb állapotba vezetni”, halála után megint az önzés, a szarnokság kerül hatalomra: ez uralkodik most, ez

régen, ez fog a jövőben. Nagyon szomorú gondolatok ezek, s nem csak Orlaié, a bújosóké is.

Münchenben találkozok Eötvössel (író, költő, politikus, 50 előtt és után is kultuszminiszter, aki regényeivel „nem tetszeni, hanem használni akar”, mint képeivel Orlai.) Róla így ír: „Nagyot vesztettem egy hazám fiában Báro Eötvösben, ki sajnálkozásomra vissza ment Magyarországra... rövid ösmeretségünk jó emléket hagyta nállam.”

A bánat, a gyász a születendő festmény tárgya. „Jelenleg egy nagy kép kivételbe kezdtem, mely a Mohácsosn elesett Lajos király testének megtalálását ábrázolja, s 10 láb hosszú lesz, sikerülésétől függ majdnem egész jövőm.” Másik levelében: „... két szállást tartok, a hol a nagy képet festem, és a hol lakom, ez nem kevésé növeli kiadásaimat.” Gyakran a „nap jött és lement egy szer úgy mint másszor dolgozva talál.” A jelen sanyarú, de bízik a jövőben: „Sorsom bár szigorú, de nem mostoha, s úgy látszik, mivel én nem tágtok, ő szokott engedni.”

Leveleiből nem maradhatott ki, a né-

ha félszeg, néha ki sem mondott érdeklődés Névery Anna hogyléte iránt. Ninához fűződő kapcsolata tekintetében igen zárkózott volt, kényszerűségből ír csak egy harmadiknak érzéseiről, sőt arra kéri, levelét egésze el, ne ismerje meg más. Egy gondolat erejéig szegjük meg kívánságát!

A „szívemnek minden csepp vérével úgy ölelem, mint a földön a legelső, legjobb és legrokonérzelműbb barátomat, kivel örömeimet meg szeretném osztani, s az ő keserű keserű perceit magam viselni.” Ugye kár lett volna eltölteni e szép sorokat?

Befejezésül idézzük Orlait szülőföldjéről! „... többször van az én lelkem önök között Békésen, mint nálam” írja Bécsből, Münchenből pedig: „Ha majd visszatérek... óhajtok szép békési házukban, nyugalomban” pár órát tölteni, pályámon úgy is csak a legzajosabb nagyvilági életre számíthatok, hol a valódi öröm tisztán nemigen terem.”

KM

VAGYUNK, AKIK VOLTUNK...

(Sütő András)

Különbön jól vagy. Senki nem néz görbe szemmel rád: rád se néznek. Nem is csoda: kinek van rád szüksége? Annak a hazának, amely kítaszít? Vagy annak, amely be sem fogad?

(Füzesi Magda)

Én magam nem erdélyi ember vagyok, mégis megüti a szívem, ha azt hallom „piszkos román”. Márpedig hallom, többször is, mint kel-lene. Aki mondja, valószínűleg bizonyos ismeretek híján van, vagy irigy, vagy ki tudja miért teszi. Mint mondtam, én nem erdélyi vagyok, de hosszú ideig foglalkoztam a kultúra olyan ágával, mely az erdélyi embert megismertette velem. S azt kell mondanom, ők bizony magyarok. Sokkal inkább, mint számosan e kis hazában.

Szó sincs arról, hogy egyfajta szentként akarjam őket beállítani. Nem, hisz ők is emberek, mindennapi gyarlóságaikkal együtt, de az összetartásuk, a magukban hordott eszme példaértékű. Az már csak a sors fintora, hogy ezeket az em-

bereket szülőföldjükön „bűdös magyarnak” titulálták.

Az ottani megaláztatásokat megélgelve egy jobb élet reményében léptek arra az útra, mely Magyarországra, Mezőberénybe hozta őket. Ezek az emberek köztünk élnek, a szomszédos házban laknak, velünk együtt járnak iskolába, vagy munkatársunkként köszönhetjük őket minden reggel.

Hosszú vívódás előzte meg a végleges elhatározásukat. Ismeretlen emberek városunkba költözése a legkülönfélébb érzelmeket váltott ki belőlünk. Voltak, akik együttérzést, szánalmat éreztek az újonnan érkezettek iránt. Voltak, akik gyűlölettel, megvetéssel fogadták őket, mert úgy érezték, cserbenhagyták hazájukat, itt pedig elveszik a megélhetést jelentő kenyeret, munkát a berényiektől. Pedig ők saját bevalásuk szerint „otthonról hazajöttek.” Itt is próbálnak helytállni a hétköznapi sűrűjében, munkájukat legjobb tudásuk szerint végzik. Miért is nézünk rájuk

másként? Miért is utasítjuk őket vissza, küldjük őket haza? Talán már nem is tudjuk ezekre a kérdésekre a választ, csak úgy megszokásból bántjuk meg őket nap mint nap. Eme gondolatot azonban mégiscsak Keszegh Tibor fogalmazta meg legjobban, mikor ezt írta: „Ne vádoljunk senkit sem árulással, sem gyávasággal, aki csodaszarvas nyomába indult és határokon száguldott át, hiszen, hogy ehhez mekkora bátorság - igenis bátorság - áldozathozatal, lemondás, küzdelem kell, csak az tudja, aki ezt az utat maga is megjárta, vagy járja.”

A tény az, hogy itt vannak köztünk, s szervezetük a Mezőberényi Erdélyi Kör fennállásának ötödik születésnapját ünnepli.

Kezdetben egymás segítésére a beilleszkedés megkönnyítésére hozták létre a Kör, mely ma már 35 felnőtt tagot számlál, de szimpatizánsainak száma ennél sokkal több. Bármelyik szervezet példaképévé válhat az Erdélyi Kör

egymást segítő tevékenysége, mely nem csak szavakban, de tettekben is mérhető.

Rendezvényeiken valahogy mindig meleg van, belülről jövő, akárcsak az igazi családok otthonaiban. Talán ez a meleg vonzza azokat az őshonos berényieket is, akik egyre növekvő számban látogatják a Kör programjait.

Mostanra a megalakuláskor kitűzött céljait elérték, így több figyelmet tudnak szentelni a berényi kultúrának, s az erdélyi kultúra megismertetésének. Ennek érdekében számos kiállítást, előadást szerveznek a nagyközönség, az itt lakók számára. Mindezt másságuk és azonosságuk elfogadása érdekében teszik.

Vallják: ha csak annyit érnek el, hogy megismertetik az erdélyi embert a „magyarokkal”, akkor már nem dolgoztak hiába. Reméljük ez az írás is tett ennek érdekében egy keveset.

Ratkay Dorottya
Balog Zoltán

Aki szeretne az Erdélyi Kör tagjaihoz tartozni, az keresse fel Kajlik Pétert és Koncsag Ferencet, a szervezet vezetőit, akik szívesen adnak felvilágosítást.

MARTINCSEK ZOLTÁN
MEZŐBERÉNY,
PETŐFI S. U. 41.

Telefon/fax:
66/352-845



KERESKEDELMI ÉS SZOLGÁLTATÓ
V Á L L A L K O Z Á S

Villanymotorok, szivattyúk,
terménydarálók, elektromos fűnyírók,
kéziszerszámok és háztartási gépek

TEKERCESELÉSE, JAVÍTÁSA

**Rövid határidővel
kedvező áron!**

Különböző típusú csapágyak
értékesítése, nagybani
felhasználóknak engedmény.

MAGYAR NÉPBOLT

Mezőberény,
Csabai u. 1-3.

A Magyar Népboltban
június 1-től

**VASÁRNAPI
NYITVATARTÁS**
7-11-ig.

Kínálatunk:

- ✓ friss kenyér és tejtermék
- ✓ tőkehúsok, baromfitermékek
felvágottak
- ✓ vasárnapi meglepetések

MI KISZOLGÁLJUK ÖNT!



Mezőberényi lakhelyű
5-10 éves szakmai
gyakorlattal rendelkező

**VILLANYSZERELŐ
SZAKMUNKÁST**

keresünk felvételre
mezőberényi telephelyünkre.
Érdeklődni a 06-60-388-743-as
rádiótelefonon lehet.

MT

TAPPE Hulladékgazdálkodási
Köztisztasági Szolgáltató Kft.

Tiszta környezetért

A TAPPE Kft értesíti a lakosságot és a
közületeket, hogy a szemételepet a
környezetvédelmi és közegészségügyi
okok miatt nyitvatartási időn kívül
zárva kell tartani, ezért kérjük a lakosságot
és a közületeket, vállalkozókat, hogy szeme-
tet **csak a nyitvatartási idő alatt** vigyenek
ki a szemételepre.

**A szemételep nyitvatartási ideje
június 1-től:**

Nyári: Május, június, július, augusztus,
szeptember:
hétfőtől péntekig 7.30-17.30-ig,
szombaton 8-12 óráig.

Téli: Január, február, március, április,
október, november, december:
hétfőtől péntekig 8-16-ig,
szombaton 8-12 óráig.

Amennyiben nagy mennyiségű
(30 m³ feletti) szemét, törmelék, föld lerakása
a nyitvatartási időn kívül **halaszthatatlan**,
úgy kérjük, hogy munkaidőben **egy nappal**
előtte a Kft-t értesíteni sziveskedjenek:

**TAPPE KFT MEZŐBERÉNY
BÉKÉSI U. 1.**

TEL/FAX: 66/352-100

Megértésüket és együttműködésüket előre is
köszönjük a közös cél, a tiszta környezetünk
érdekében.

APRÓSÁGOK

A mezőberényi Városi Könyvtár Gyermekkönyvtára a Barangolás Békésben c. vetélkedő folytatásaként helyismereti tábort szervez, melyre 9-14 éves korú gyerekek jelentkezését várja.

A tábor ideje június 30 - július 4. (5 nap), költsége 500.-Ft.

A tábor napközis tábor jellegű (de. 9 órától du. 16 óráig), napi háromszori étkezéssel (ebéd a Diákétkeztetési Központban).

A programok között szerepel: egy egynapos kirándulás Szarvasra autóbusszal, kerékpártúra, játékos foglalkozások, múzeumlátogatás, eladások stb.

A jelentkezéseket június 6-ig várják a Gyermekkönyvtárba!

A Városi Nyugdíjas Klub Kórusa és Népzenei Együttese Szabó Antal és Szabó Antalné vezetésével az „Élet az éveknek” Országos Nyugdíjas Szövetség szervezésében nyugdíjas kulturális szemlén vett részt 55 fővel. A kétnapos verseny első napján szereplő 6 megye versenyzői között léptek föl a mieink. Produkciójukat díszoklevéllel és különdíjjal jutalmazta a zsűri.

Tizennegyedik alkalommal rendezték Nagyszénáson a Megyei Nyugdíjas Ki mit tud?-ot, ahol városunk az előbb említett kóruson és Népzenei együttesen kívül vers és próza, szólóének, zenekar kategóriákban is képviseltette magát. A kórus és a Népzenei Együttes szerepléséért különdíjat, vers kategóriában Bobály György 4., a zenekarunk 1. díjat nyert a versenyen és meghívást kaptak a nyári gálaműsorba. A rendezvényen egyidőben megrendezett kiállításon Gulyás Imréné szötteit jutalmazták.

Május 23-án gyógyászati segédeszköz bemutató és vásár volt a Művelődési Központban. A megvásárolt eszközöket a gyártó és forgalmazó cég kiszállítja városunkba. A rendezvényen Dr. Varga Ákos rehabilitációs szakfőorvos és Dr. Vajda Ágnes tartott előadást.

A Városi Gyermekkönyvtár az idén is meghirdette a kilométergyűjtő vetélkedőt két kategóriában: alsó- és felsőtagozatos osztályok részére. A gyerekek szűkebb hazánk, Békés megye és Mezőberény néprajzával, földrajzával és történelmével, nevezetességeivel ismerkedhettek meg három írásbeli és egy szóbeli fordulón. Az írásbeli fordulók eredménye alapján a döntőbe 6-6 osztály jutott be a két általános iskolából.

Eredmények, alsó tagozat:

I. helyezett 2. Sz. Ált. Isk. 3. a. osztály 8000.-Ft, II. 1. Sz. Ált. Isk. 4. b. 7000.-Ft, III. 2. Sz. Ált. Isk. 3. b. 6000.-Ft, IV. 2. Sz. Ált. Isk. 4. b. 5000.-Ft, V. 1. Sz. Ált. Isk. 4. a. 4000.-Ft, VI. 2. Sz. Ált. Isk. 3. c. 4000.-Ft.

Felső tagozat:

I. helyezett 2. Sz. Ált. Isk. 5. a. osztály 8000.-Ft, II. 1. Sz. Ált. Isk. 6. a. és 2. Sz. Ált. Isk. 6. a. 6.500-6.500.-Ft, IV. 2. Sz. Ált. Isk. 7. a. osztály 5000.-Ft, V. 1. Sz. Ált. Isk. 8. a. 4000.-Ft, VI. 1. Sz. Ált. Isk. 5. c. 4000.-Ft. A jutalmakat az osztályok kirándulásaira fordítják. Ez az összeg a Gyermek és Ifjúsági Alapprogram Tanácsa nyertes pályázatából, valamint a Városi Önkormányzat támogatása révén kerülhetett kifizetésre.

Vasúti menetrend '97/98

Honnan	Indul	M.berény	Hová	Érkezik	Megjegyzés
Szolnok	02.50	03.59	Békéscsaba	04.15	hétköznap
Gyoma	04.40	05.01	Békéscsaba	05.19	
Békéscsaba	04.54	05.16	Szolnok	06.29	
Békéscsaba	05.45	06.06	Bp. Keleti	08.42	gyv. Gyuláról
Szolnok	04.50	06.09	Békéscsaba	06.29	
Gyoma	06.40	06.58	Békéscsaba	07.17	
Békéscsaba	06.47	07.07	Bp. Keleti	09.52	Ovidius
Békéscsaba	07.30	07.49	Bp. Józsefv.	10.58	
Bp. Keleti	04.05	07.58	Békéscsaba	08.17	
Békéscsaba	08.30	08.49	Bp. Keleti	11.22	sebesvonat
Bp. Keleti	07.15	09.52	Békéscsaba	10.09	- II - Gyulára
Szolnok	08.58	10.12	Békéscsaba	10.31	
Bp. Keleti	08.15	10.41	Békéscsaba	10.59	Pannonia E.
Békéscsaba	11.01	11.17	Bp. Keleti	14.02	Muntenia
Békéscsaba	11.35	11.53	Szolnok	13.08	
Szolnok	11.16	12.29	Békéscsaba	12.48	
Bp. Keleti	10.15	12.42	Békéscsaba	12.57	Alutus
Békéscsaba	13.00	13.19	Bp. Keleti	15.47	gyv. Gyuláról
Békéscsaba	13.30	13.47	Bp. Keleti	16.22	Bega
Bp. Keleti	12.15	14.42	Békéscsaba	14.57	gyv. Gyulára
Békéscsaba	14.35	14.54	Szolnok	16.10	
Békéscsaba	15.20	15.34	Bp. Keleti	18.02	Alutus
Szolnok	14.37	15.52	Békéscsaba	16.11	
Bp. Keleti	13.55	16.26	Békéscsaba	16.41	Bega
Békéscsaba	16.55	17.16	Bp. Keleti	20.02	gyv. Gyuláról
Szolnok	16.10	17.28	Békéscsaba	17.46	
Békéscsaba	17.15	17.36	Szolnok	18.54	hétköznap
Bp. Keleti	15.15	17.40	Békéscsaba	17.56	Muntenia
Békéscsaba	17.57	18.13	Bp. Keleti	20.47	Pannonia E.
Békéscsaba	19.05	19.25	Szolnok	20.41	
Bp. Keleti	17.15	19.50	Békéscsaba	20.07	gyv. Gyulára
Békéscsaba	19.35	19.54	Szolnok *	21.24*	hétköznap *
Szolnok	19.05	20.44	Békéscsaba	21.03	
Bp. Keleti	19.30	21.57	Békéscsaba	22.12	Ovidius
Békéscsaba	22.30	22.50	Szolnok	00.05	

* a hét első munkanapját megelőző napon Bp. Keletitig; érkezés: 22.32

A menetrend 1997. június 1-től érvényes.

Május 31. Nemdohányzó Világnap

„Együtt egy dohánymentes világért”
Óvja meg gyermeke egészségét!

Fiatalok! Könnyebb el sem kezdeni a dohányzást, mint abbahagyni. Ha már dohányzik, feltétlenül tegye le a cigarettát, amikor elhatározza a gyermekvállalást. Ha pedig már várják gyermeküket - vagy az már meg is született - mindenképpen hagyjanak fel a dohányzással - az Ő érdekében!

Új lehetőséggel bővült a leszokást segítő eszközök köre:
 a NICOTINELL TTS tapasz mellett a NICORETTE ráógumi vényre felíratható 50%-os térítéssel a fül-orr-gége rendelőben!



REJTVÉNY

Vízszintes:

16. Hab szélek 17. Balaton parti város parttalanul! 18. Kacat 19. Főzeléknövény 20. Idős 22. Veszélytelen harcos 24. Félrebeszél 26. NÁTO egynemű betűi 27. Egyéniség 28. Földi-e? - párosan 29. Római ötven és száz, valamint jó d vegyjele 30. Ferde 32. Étélizesítő 33. Letekert 36. Tehergépkocsi márka 39. YK 40. Fiaid keverve 42. Fél út! 42. „Az” írásjel 44. Szorosan visszafele - a rekeszizom hirtelen rángása okozta rövid belégzés 47. Cserépen díszítés 49. Forma 1-ről nevezetes olasz város 50. Az üdvözlés egyik formája 51. Támogatják 53. Visszafele, talán 54. Mazsola része 55. Szorosan kevert szag 56. Vívezeték vége csatlakozik hozzá 58. Spanyol autójelzés 59. Mérgező 61. Kellemetlen szag 62. Részben kertel 64. Létrehozna 66. Visszafele, róttá 68. Állóvíz 69. Juttat 70. A fővárosból magához hívatta 71. Római szám 74. Félig éber! 75. Kötőszöveget 76. Visszafele fűzet 78. Kétszer ötven és fél ízl 79. Két fogalom, ilyen ige is van és a szobába 81. Német egy - visszafele 82. Étélizesítő és jó d vegyjele 83. Manó egynemű betűi 84. Mozog 85. Növekszik és gyógynövény 89. RY 90. Ipszilon 91. Visszafele orosz fejedelmi 92. Előfordulás 93. Erzsébet része! 97. A végén mos.

Függőleges:

2. Álmaimból a valóságba érek 3. Rádus 4. Jogtudomány kezdete 5. Kiejtett mássalhangzó 6. Száz alatti szám 8. Félig ez! 9. A rétesből ezt szeretem 10. Facsoport 11. Az személye e napon 12. Római száz 13. Egyházi szentkép 14. Egy klubban játszott e két labdarúgó 15. Nincs rá szükségem 21. Kezdet nélküli sós-rúd! 23. Félig téma! 25. Bolti alkalmazottak 34. A templomi orgona fő elemei 35. Ráf szélek! 37. D-vel az elején iskolások és névelő 38. „A” középmagyar nép 41. Fél dáma! 43. L-lel az elején papír vékonyaságúra 44. Szigor kezdete! 46. Gyümölcskonzerváló, az első betű fölös ékezzettel 48. Margás páros! 51. Tűzet éleszt 52. TCÜ 55. „A” kecskegyerek 57. Fővárosunk része 60. Balatoni fürdőhely 61. Katona 63. Elszármazott operaénekesünk és főzeléknövény 65. Zaj 67. Közterületeim 72. Visszafele, régen szilvából készült csemege volt 73. Visszafele, készítsd a tetőt 77. Nem ismerem 79. ... László, színművész és a nitrogén vegyjele 80. Keményen oson 82. Kerek szám 83. E-vel a végén Bács megyei település 86. M-mel az elején égitest 87. Jégkrém márka 88. Nótás szélek nélkül 94. Ötven 95. Ezer 96. Liter.

Beküldendő: Vízsz. 1., függ. 7., vízsz. 41., függ. 1., függ. 31., vízsz. 45. és vízsz. 72.

Beküldési határidő: 1997. június 23.

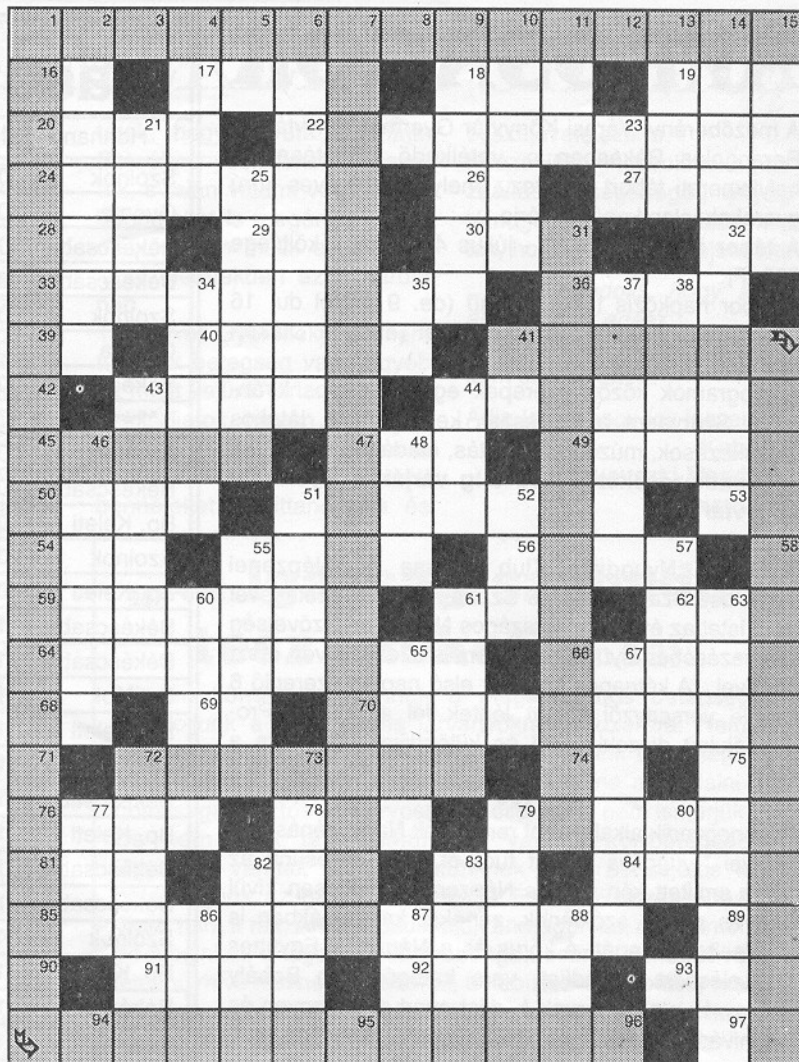
Múlt havi helyes megfejtés: „A Metaker Plus svéd magyar Kft dolgozói a Kossuth téri Elektroházba várják a vevőket. Padló és darabszőnyegek, ágyneműk, bútorszövedetek, heverők. Olcsó ár.”

Egy-egy a fenti boltban levásárolható 500 Ft-os utalványt nyertek az alábbi megfejtők:

Udvari Sándorné, Békéscsaba, Szabolcs u. 20.

Károlyi Ernőné, Mezőberény, Bartók B. u. 17.

Turcsogi Tímea, Mezőberény, Erkel F. u. 14.



Ápolás a beteg otthonában

Hazánkban, más fejlett civilizációjú társadalmak tapasztalataira építve, részben gazdasági megfontolások alapján, részben a felmerülő lakossági igényeket figyelembe véve a gyógyítás, ápolás helyszínét igyekeznek viszahelyezni a beteg otthonába. Az otthoni betegápolás bevezetését elsősorban a gazdasági kényszer által befolyásolt kórházi ágyszám csökkentés és létszámleépítések tették szükségessé. Nem elhanyagolható viszont az a szempont sem, hogy a beteg jobban szereti saját megszokott környezetében, szerettei között lábadozni, gyógyulni.

A kórházi kezelést lerövidítő, illetve kiváltó szakápolást a társadalombiztosítás ma már finanszírozza.

Mezőberényben a Humánsegítő Szociális Szolgálat 1995. októbere óta végzi az otthoni betegápolást. Ekkor még a Népjóléti Minisztérium és az Európai Unió PHARE programjának pályázati támogatásával építettük be az intézmény tevékenységei közé ezt az ellátási formát. 1996. december elsejétől kötött velünk a Megyei Egészségbiztosítási Pénztár finanszírozási szerződést, mely alapján a Népjóléti Minisztérium rendeletében konkrétan meghatározott szakápolási tevékenységeket finanszírozza, így a

beteg az igénybevételére ingyenesen jogosult. A szakápolást a beteg háziorvosa rendeli el, s ő gyakorolja az orvosi felügyeletet, az ÁNTSZ pedig az ápoláshoz szükséges felügyeletet. Az otthoni szakápolás - amely napi 1/2 - 3 óráig terjedő időtartamban végzett szaktevékenységet jelöl - lehetővé teszi, hogy a beteg ezt a szakellátást a saját otthonában vehesse igénybe, azonban a szakápolás csupán kis szelete az otthoni gondozás és ápolás egészének. Intézményünkben a szakápolást éppen ezért kiegészíti a szociális gondoskodás körébe tartozó házi segítségnyújtás, ahol szakképzett gondozónők és ápolónők végzik az alapápolási és gondozási tevékenységet. Ezért az ellátásért az önkormányzati rendeletben meghatározott gondozási díjat kell fizetni. Működésünk gyógyászati segédeszköz kölcsönzőt is, ahonnan a szükséges segédeszközöket ingyenesen bocsátjuk a beteg rendelkezésére. Kérem, hogy aki úgy gondolja, hogy szüksége van - vagy saját részére, vagy családtagjának, ismerősének - ezekre az ellátásokra, keresse meg háziorvosát, vagy érdeklődésére felvilágosítást kap a 352-661, illetve a 352-046-os telefonszámon.

Kovács Edina

NYÁRI ELŐZETES

- A MŰVELŐDÉSI KÖZPONT PROGRAMAJÁNLATA -

Június:

- 2-án 14 órakor A Kalász Gazdaszövetkezet nyílt napja
- 3-9-ig BEMUTATKOZNAK MEZŐBERÉNY ISKOLÁI
- kiállítás
- 4-én 18 órakor A MŰVELŐDÉSI KÖZPONT AMATŐR MŰVÉ-
SZETI CSOPORTJAINAK ÉVADZÁRÓ MŰ-
SORA
- 6-án 18 órakor JELVÉNYSZERZŐ TÁNCVERSENY és
VIZSGABEMUTATÓ Belépődíj 180,- Ft
- 20 órakor ÖSSZTÁNC - társastáncot kedvelőknek
- 7-én 8.30-kor I. MAJORETTE JUNIÁLIS SZEGHALMON -
busz indul a Művelődési Központ elől
- 8-án 15 órakor KINIZSI ÚTI ÓVODÁSOK ÉVZÁRÓ MŰSORA
- 12-én 8-11-ig VÉRADÁS
- 19 órakor A VÁROSSZÉPÍTŐ ÉS VÁROSVÉDŐ
EGYESÜLET GYŰLÉSE
- 20-án 9 órakor A KALÁSZ GAZDASZÖVETKEZET
KÖZGYŰLÉSE
- 21-én 6.30-kor KIRÁNDULÁS KECSKEMÉT - ISASZEG -
GÖDÖLLŐRE
- Résztvételi díj utiköltséggel ebéddel 1.200 Ft.
- 21-én I. NYUGDÍJAS FESZTIVÁL - TISZAFÜRED -
busz indul a Városi Nyugdíjas Klub szervezé-
sében a Művelődési Központ elől
- 22-28-ig ORSZÁGOS CITERA TÁBOR -
Részvétel bentlakással együtt 5.000 Ft.
- 26-án 8-11-ig VÉRADÁS
- 9 órakor BACKSTREET BOYS KLUB első foglalkozása
- 29-én 20 órakor NOSZTALGIA BULI BUKOR CSABÁVAL

Július:

- 5-én NEMZETKÖZI DALOSTALÁLKOZÓ BOGÁ-
CSON - Részt vesz a Népzenei Együttes
- 6-án 18 órakor „MEGRAKJÁK A TÜZET” TURAI, GALGA-
MENTI DALOK, TÁNCOK, NÉPI JÁTÉKOK - a
Turai Ifjúsági Táncegyüttes és a Kékszívár-
vány Népdalkör műsora. Belépőjegy 50 Ft.
- 7-11-ig NAPKÖZIS SÁRKÁNY TÁBOR 6-14 évesek
részére. Résztvételi díj étkezéssel 1.500 Ft.
- 14-18-ig NAPKÖZIS MAJORETTE TÁBOR haladók-
nak. Résztvételi díj étkezéssel 1.500 Ft
- 14-18 9-12 óráig NÉPI JÁTSZÓHÁZ gyerekeknek.
A részvétel díjtanlan.
- 20-27-ig NEMZETKÖZI NÉPMŰVÉSZETI TÁBOR -
KUNSZENTMIKLÓS. Résztvételi díj teljes ellá-
tással 8.800 Ft.

Augusztus:

- 2-9-ig NEMZETKÖZI CITERATÁBOR - TISZAKÉCS-
KE. Résztvételi díj teljes ellátással 11.000 Ft
- 8-17-ig TÁRSASTÁNC TÁBOR - SZARVAS
Részvételi díj teljes ellátással 16.000 Ft
- 15-17-ig BERÉNYI NAPOK
Népművészeti, ipari és mezőgazdasági kiállí-
tás és vásár

Részletes felvilágosítás, jelentkezés a
Művelődési Központban!

ÚJ SZOLGÁLTATÁS JÚNIUS 1-TŐL A LIGETI PAVILONBAN!

Előfizetéses étkeztetési
lehetőség.

Menü jegy 160 Ft-os áron.

Kihordós ebéd is igényelhető!



Kellemes környezetben mindenkit
szeretettel vár a **PARK '95 KFT.**

Élelmiszer és vegyiáru tanulókat és hentes eladót **FELVESZÜNK.**

Jelentkezni:
JÉÉÉ DISKONT
Mezőberény, Fő u. 2-4.
Telefon: 352-701

Akar Ön a
leg**HITE**lesebb
bank munkatársa
lenni?



OTP lakáselőtakarékosági
szerződések kötéséhez
munkatársakat keresünk.
Kiemelt díjazás! Kockázat nélkül!



OPTIMUM szerződéskötés után
meglepetés ajándék.

További információk minden
kedves ügyfél számára:

Martincsek Zoltánné

5650 Mezőberény Liget u. 1/A II. em.24.

Telefon: 06/30/ 558-731 és

06/66/ 352-561

BARÁTSÁG KUPA

SAKK

Végeredmények

1984-85-ös korosztály:

1. Szarvas Benka Gy. Általános Iskola 2. Mezőberény 1. Sz. Általános Iskola 3. Marosvásárhely (Románia) 4. Myslenice (Lengyelország) 5. Székelyudvarhely (Románia) 6. Füzesgyarmat 7. Szeghalom 1. Sz. Általános Iskola 8. Békés Dr. Hepp F. Általános Iskola 9. Mezőberény 2. Sz. Általános Iskola 10. Körösladány.

Gólkirály: Szombat Lajos Marosvásárhely 15 góllal.

Legjobb kapus: Valkovszki Balázs Szarvas.

Kiemelkedő mezőnyjátéko-

sok: Muniach Radeh Myslenice, Sztraka Ferenc Mezőberény 1.

1982-83-as korosztály:

1. Füzesgyarmat 2. Mezőberény 1. Sz. Általános Iskola 3. Marosvásárhely 4. Szeghalom 1. 5. Békés Dr. Hepp F. Általános Iskola 6. Myslenice 7. Körösladány.

Gólkirály: Kiripóczki István Füzesgyarmat 13 góllal.

Legjobb kapus: Horváth Gerő Szeghalom.

Kiemelkedő mezőnyjátékosok: Ciungan Rudolf Marosvásárhely, Savolt Zoltán Mezőberény 1.

Gyomaendrőd-Dévaványa SE-Mezőberényi SDSE 11:1

Az 1996/97. évi sakkcsapat-bajnokság utolsó fordulójában Dévaványán ültünk a sakkasztalokhoz, hogy megmérkőzzünk a már bajnokságnak tekinthető GYDSE sakkoszáival. A hazaiak ugyanis már az első fordulóban feljutottak a bajnoki létra legfelsőbb fokára. Tisztes eredményt szerettünk volna elérni, azonban ezt még a kissé tartalékosan kiálló bajnokságot ellen sem sikerült teljesítenünk, sőt a bajnokságban a legnagyobb pontarányú vereségünket szenvedtük el.

A bajnokságot a Gyomaendrőd-Dévaványa SE lett 73,5, a második az Orosházi MTK II. 62,5, a harmadik Szarvas 55,5 ponttal. Mi 32,5 pontot

teljesítményünkkel a bajnokság 7. helyén végeztünk.

Utolsó mérkőzésünk pontszerzői: Gregor, Burai 0,5-0,5 pont.

❖

Békéscsabán az 1997. évi kilenc fordulós megyei egyéni sakkbajnokságon tíz versenyzőnk állt rajthoz.

Az „A” csoportban egyedül Prorok M. indult, aki ifjúsági versenyző léte, az erős mezőnyben 5,5 pontot szerezve az előkelő 7. helyen fejezte be a versenyt, megszerezve az I. oszt. minősítést.

A „B” csoportban Gregor M., Kurucz J. és Burai L. eredménye dicsérhető. E csoportban induló versenyzőink helyezése és pontszáma a következő: 2. Gregor 6,5, 5. Kurucz, 7. Burai 6-6, 15. Bajkai, 16. Molnár, 17. Benyovszki 4,5-4,5, 28. Steigerwald 4, 31. Jenei, 32. Papp 3,5-3,5 pont.

Szucharda Gyula

DIÁKOLIMPIA

A Békés Megyei DST és a Sportcsarnok DSE május 24-én Mezőberényben rendezte a III. korcsoportos (7-8. o.) leány-fiú kosárlabda országos elődöntőt.

A tét az országos döntőbe jutás volt: a több éve tartó sorozat nem szakadt meg, a mezőberényi 1. Sz. Általános Iskola leány csapata veretlenül lett első, így ismét az ország legjobb 8 csapata között vetélkedhetnek június 13-16-ig, Zalaegerszegen.

A zömében hetedikesekből álló fiúcsapatnak mindez nem sikerült, az egy év nagy hátrány volt a másik két csapattal szemben.

Eredmények:

Lányok:

Mezőberény - Nagyálló 110:31
Mezőberény - Miskolc 87:40
Miskolc - Nagyálló 67:50

Fiúk:

Mberény - Nyíregyháza 43:100
Mberény - Kunszentmiklós 73:87
Nyíregyháza - Kunszentmiklós 79:34.

Az országos döntőbe jutott csapat tagjai: Harmati Petra, Miklósi Mariann, Kis Ajnó, Móríc Andrea, Plavec Enikő, Borgula Enikő, Szöllősi Szabina, Hajnal Beatrix, Búzás Katalin, Benyovszki Éva, Siklósi Vera, Lukács Ágnes, Kiszely Edit. **Edző:** Iványiné Dombi Julianna.

KÖRÖS TELJESÍTMÉNYTÚRÁK

A Mezőberényi SDSE - Vasutas Természetjáró Szakosztály

1997. június 7-én rendez meg

XII. 50 km-es, VIII. 30 km-es, I. 20 km-es
alföldi teljesítménytúráját.

Útvonal:

- 50 km: Mezőberény – 0 fkm. – Újladány – Fáspuszta – Bélme-
gyer – Bodoki Múzeum – Laposi kertek – Mezőberény.
30 km: Mezőberény – Boldishát – Petőfi Emlékmű – Bodoki
Múzeum – Bélme gyeri csatorna – Hosszúfoki csatorna –
Bodoki Múzeum – Laposi kertek-Mezőberény.
20 km: Mezőberény – Boldishát – Petőfi Emlékmű – Bodoki
Múzeum – Laposi kertek – Mezőberény.

Körös 50 Körös 30 Körös 20
Rajt és cél: Mezőberény Piknik Park. Tessedik tér 1.
(volt Szabadidős Központ).

Indítás: 6.00-9.00 7.00-9.00 7.00-9.00
Nevezési díj: 150Ft, 50Ft, 50Ft.
Szintidő: 12,5 óra 8 óra 5 óra.

Információ: Váradi László Mezőberény, Vasút u. 22. Tel.: 66/352-396,
Beregi Endre Mberény, Szénáskert u. 53. Tel.: 66/352-798,
Hoffmann Ádám Mezőberény, Hattyú u. 8. Tel.: 66/421-039.

Javasolt felszerelés: bejárattott bakancs, tartalék zokni, esőköpeny, kulacs víz, eu. csomag, túristatérkép, elemlámpa, sapka a nap ellen, napolaj.

Az 50 km-es táv szintidőn belüli teljesítése esetén a teljesítés számától függően a résztvevők különféle színű jelvényt kapnak. A legidősebb, a legfiatalabb és a leggyorsabb teljesítők különdíjazásban részesülnek. A 30 és 20 km-es távot teljesítők a túra emblémájával ellátott kítűzőt kapnak. A túra során félúton uzsonnát a célban üdítőt és meleg ételt biztosítunk, valamint ajándéktárgyakat sorsolunk ki.

A túrán mindenki a saját felelősségére indul!

MINDENKINEK JÓ TÚRÁZÁST KÍVÁNUNK!



KICK-BOX



Az elmúlt időszakban kick-boxosaink sem tétlenkedtek, három komoly versenyen is kiemelkedően szerepeltek:

Felnőtt Országos Bajnokság II. osztály, Szeged, május 4.:

Semi-contact stop kategóriában 2. Márton Attila.

Diákolimpia megyei döntő, Békéscsaba, május 10.:

Semi-contact stop kategóriában 1. Gschwindt Mihály, Sandrika Pirocska, Gyarakai Gábor 2. Domokos Zsolt 3. Göblyös Tibor 4. Molnár Attila.

Serdülő Országos Bajnokság I. osztály, Komló, május 24.:

Semi-contact stop kategóriában 4. Gschwindt Mihály.

MEZŐBERÉNYI HÍRMONDÓ ❖ közéleti információs lap ❖ Szerkesztőség: Mezőberény, Fő u. 4-6. ❖ Telefon: 66/352-417 ❖ Szerkeszti: a társadalmi szerkesztőbizottság ❖ Felelős szerkesztő: Balog Zoltán ❖ Tördelés: Balog Zoltán ❖ Reprodukciós fotó: Csávás István ❖ Kiadja Mezőberény Város Önkormányzata megbízásából a Petőfi Sándor Művelődési Központ ❖ Felelős kiadó: Szűcsné Sziklai Éva igazgató ❖ Készült a Berény Nyomdaüzemben 3000 példányban ❖ Cégt.: Hegyi Márton ❖ HI ISSN 12 15-0266